

# WERNER CHRIST HORSE

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

## ITALIANO

**! AVVERTENZA: Istruzioni di sicurezza per l’uso di questo prodotto**

- Utilizzare solo per lo scopo previsto: Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso con i cavalli. Qualsiasi altro utilizzo può causare gravi lesioni a persone e animali.
- Ispezione regolare: prima di ogni utilizzo, controllare che il prodotto non presenti danni visibili o usura. In caso di segni di danneggiamento (ad esempio strappi, usura, cuciture o fibbie allentate), il prodotto non deve essere utilizzato, poiché potrebbe causare lesioni all'animale o all'utente.
- Montaggio e regolazione: assicurarsi che il prodotto sia fissato correttamente e saldamente al cavallo. Un'attrezzatura non correttamente adattata può causare sfregamenti, lesioni o perdita di controllo.
- Conservazione sicura: conservare il prodotto in un luogo asciutto e ben ventilato per proteggerlo dall'umidità e dalla luce solare diretta che potrebbero indebolire il materiale.
- È necessaria la supervisione: non lasciare mai il cavallo incustodito quando indossa il prodotto, soprattutto in ambienti ristretti o non sicuri.
- Tenere sempre il prodotto lontano da fonti di fuoco, forni, radiatori, fornelli e altre potenziali fonti di calore per ridurre al minimo il rischio di accensione o incendio.
- L'uso improprio del prodotto può causare gravi lesioni o danni. Seguire sempre le istruzioni di sicurezza.

L'uso improprio del prodotto può causare gravi lesioni o danni. Seguire sempre le istruzioni di sicurezza. Se non si comprende una qualsiasi delle avvertenze o istruzioni, o se si hanno domande sull'uso sicuro di questo prodotto, contattare il nostro servizio clienti all'indirizzo [info@wernerchrist-horse.com](mailto:info@wernerchrist-horse.com).

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

## FRENCH

**! AVERTISSEMENT: Consignes de sécurité pour l’utilisation de ce produit**

- Utiliser uniquement pour l'usage prévu : ce produit est destiné à être utilisé avec des chevaux uniquement. Toute autre utilisation peut entraîner des blessures graves pour les humains et les animaux.
- Inspection régulière : avant chaque utilisation, vérifiez que le produit n'est pas endommagé ou usé de manière visible. S'il présente des signes de détérioration (par exemple, déchirures, usure, coutures ou boucles lâches), le produit ne doit pas être utilisé, car il pourrait causer des blessures à l'animal ou à l'utilisateur.
- Mise en place et réglage : assurez-vous que le produit est correctement et fermement attaché au cheval. Un équipement mal ajusté peut provoquer des frottements, des blessures ou une perte de contrôle.
- Stockage sûr : stockez le produit dans un endroit sec et bien ventilé pour le protéger de l'humidité et de la lumière directe du soleil qui pourraient affaiblir le matériau.
- Une surveillance est nécessaire : ne jamais laisser le cheval sans surveillance lorsqu'il porte le produit, en particulier dans des environnements confinés ou dangereux.
- Tenez toujours le produit éloigné des sources de feu, des fours, des radiateurs, des cuisinières et autres sources de chaleur potentielles afin de minimiser le risque d'inflammation ou d'incendie.
- Une utilisation incorrecte du produit peut entraîner des blessures graves ou des dommages. Respectez toujours les consignes de sécurité.

Une utilisation incorrecte du produit peut entraîner des blessures graves ou des dommages. Suivez toujours les consignes de sécurité. Si vous ne comprenez pas l'un de ces avertissements ou instructions, ou si vous avez des questions sur l'utilisation sûre de ce produit, veuillez contacter notre service clientèle à l'adresse [info@wernerchrist-horse.com](mailto:info@wernerchrist-horse.com).

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

## SVENSKA

**! VARNING: varnostna navodila za izdelek**

- Denna produkt är endast avsedd att användas på hästar; all annan användning kan orsaka allvarliga skador på människor och djur.
- Regelbunden inspektion. Om det finns tecken på skador (t.ex. revor, slitage, lösa sömmar eller spännen) ska produkten inte användas, eftersom det kan leda till skador på djuret eller användaren.
- Fästning och justering. Felaktig fastsättning kan leda till gnidning, skada eller förlorad kontroll.
- Säker förvaring: Förvara produkten på en torr och välventilerad plats för att skydda den mot fukt och direkt solljus, som kan försvaga utrustningen.
- Varning: Lämna aldrig din häst utan uppsikt när du bär produkten, särskilt inte i en trång eller farlig miljö.
- Håll alltid produkten borta från antändningskällor, spisar, värmare, element, spisar och andra potentiella värmekällor för att minska risken för antändning eller brand.
- Felaktig användning av produkten kan orsaka allvarliga personskador eller skador. Följ alltid säkerhetsanvisningarna.

Felaktig användning av produkten kan leda till personskada eller allvarlig skada. Följ alltid säkerhetsanvisningarna. Om du inte förstår någon av dessa varningar eller instruktioner, eller om du har några frågor om säker användning av denna produkt, kontakta vår kundtjänst på [info@wernerchrist-horse.com](mailto:info@wernerchrist-horse.com).

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse logo

Werner Christ Horse

## SUOMI

### ⚠ VAROITUS : män tuotteen käyttöä koskevat turvallisuusohjeet

- Tämä tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain hevosille. muu käyttö voi aiheuttaa vakavia vammoja ihmisille ja eläimille.
- Määräaikaistarkastus. Jos tuotteessa on merkkejä vaurioista (esim. repeämiä, kulumia, löystyneitä ompeleita tai solkia), älä käytä tuotetta, sillä se voi aiheuttaa vammoja eläimelle tai käyttäjälle.
- Kiinnitys ja säätö: Varmista, että tuote on kiinnitetty hevoseen oikein ja tukevasti. Väärin kiinnitetty varuste voi aiheuttaa kitkaa, loukkaantumista tai hallinnan menetystä.
- Turvallinen varastointi: Säilytä tuote kuivassa, hyvin ilmastoidussa tilassa kosteudelta ja suoralta auringonvalolta suojaamiseksi, sillä ne voivat heikentää materiaalia.
- Vaadittava valvonta: Älä koskaan jätä hevosta ilman valvontaa tuotteen ollessa päällä, etenkään ahtaissa tai vaarallisissa ympäristöissä.
- Pidä tuote aina kaukana syttymislähteistä, uuneista, pattereista, liesistä ja muista mahdollisista lämmönlähteistä syttymis- tai tulipaloriskin vähentämiseksi.
- Tuotteen virheellinen käyttö voi aiheuttaa vakavia vammoja tai vaurioita. Noudata aina turvallisuusohjeita.

Tuotteen väärinkäyttö voi aiheuttaa vakavia vammoja tai vaurioita. Noudata aina turvallisuusohjeita. Jos et ymmärrä mitään näistä varoituksista tai ohjeista tai jos sinulla on kysyttävää tämän tuotteen turvallisesta käytöstä, ota yhteyttä asiakaspalveluumme osoitteessa info@wernerchrist-horse.com.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: οδηγίες ασφαλείας για τη χρήση του προϊόντος

- Αυτό το προϊόν προορίζεται για χρήση μόνο σε άλογα. οποιαδήποτε άλλη χρήση μπορεί να προκαλέσει σοβαρούς τραυματισμούς σε ανθρώπους και ζώα.
- Περιοδική επιθεώρηση. Εάν υπάρχουν σημάδια ζημιάς (π.χ. σκισίματα, φθορά, χαλαρές ραφές ή πόρτες), μην χρησιμοποιείτε το προϊόν, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμό του ζώου ή του χρήστη.
- Προσάρτηση και ρύθμιση: Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι σωστά και με ασφάλεια προσαρτημένο στο άλογο. Ο λανθασμένα προσαρμοσμένος εξοπλισμός μπορεί να προκαλέσει τριβή, τραυματισμό ή απώλεια ελέγχου.
- Ασφαλής αποθήκευση: Αποθηκεύστε το προϊόν σε ξηρό, καλά αεριζόμενο χώρο για να το προστατεύσετε από την υγρασία και το άμεσο ηλιακό φως, τα οποία μπορεί να αποδυναμώσουν το υλικό.
- Απαιτείται επίβλεψη: Ποτέ μην αφήνετε ένα άλογο χωρίς επίβλεψη ενώ φοράει το προϊόν, ειδικά σε περιορισμένα ή επικίνδυνα περιβάλλοντα.
- Κρατάτε πάντα το προϊόν μακριά από πηγές ανάφλεξης, σόμπες, καλοριφέρ, κουζίνες και άλλες πιθανές πηγές θερμότητας για να μειώσετε τον κίνδυνο ανάφλεξης ή πυρκαϊγής.
- Η εσφαλμένη χρήση του προϊόντος μπορεί να προκαλέσει σοβαρό τραυματισμό ή ζημιά. Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες ασφαλείας.

Η κακή χρήση του προϊόντος μπορεί να προκαλέσει σοβαρό τραυματισμό ή ζημιά. Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες ασφαλείας. Εάν δεν καταλαβαίνετε οποιαδήποτε από αυτές τις προειδοποιήσεις ή οδηγίες ή εάν έχετε οποιεσδήποτε ερωτήσεις σχετικά με την ασφαλή χρήση αυτού του προϊόντος, επικοινωνήστε με την ομάδα εξπέρτησης πελατών μας στο info@wernerchrist-horse.com.

## LIETUVIŠKAS

### ⚠ ĮSPĖJIMAS: gaminio naudojimo saugos instrukcijos

- Šis gaminys skirtas naudoti tik arkliams; bet koks kitoks naudojimas gali sukelti rimtų sužalojimų žmonėms ir gyvūnams.
- Periodinė patikra. Jei yra pažeidimo požymiai (pvz., įplėšimai, nusidėvėjimo, atsilaisvinusiu siūliu ar sagčiu), gaminio nenaudokite, nes dėl to gali būti sužeistas gyvūnas arba naudotojas.
- Pritvirtinimas ir reguliavimas. Netinkamai pritvirtinta įranga gali sukelti trintį, sužeidimus arba kontrolės praradimą.
- Saugus laikymas. Gaminį laikykite sausoje, gerai vėdinamoje patalpoje, kad būtų apsaugotas nuo drėgmės ir tiesioginių saulės spindulių, kurie gali susilpninti įrangą.
- Būtina priežiūra: Niekada nepalikite žirgo be priežiūros, kai jis dėvi gaminį, ypač uždaroje ar pavojingoje aplinkoje.
- Visada laikykite gaminį atokiau nuo užsidegimo šaltinių, viryklių, šildytuvų, viryklių ir kitų galimų šilumos šaltinių, kad sumažintumėte užsidegimo ar gaisro riziką.
- Netinkamas gaminio naudojimas gali sukelti rimtų sužalojimų arba žalą. Visada laikykitės saugos instrukcijų.

Neteisingai naudodami gaminį galite susižeisti arba rimtai jį sugadinti. Visada laikykitės saugos instrukcijų. Jei nesuprantate kurio nors iš šių įspėjimų ar instrukcijų arba jei turite klausimų apie saugų šio gaminio naudojimą, kreipkitės į mūsų klientų aptarnavimo skylių el. paštą info@wernerchrist-horse.com.

## POLSKI

### ⚠ OSTRZEŻENIE: instrukcje dotyczące bezpieczeństwa produktu

- Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku na koniach; każde inne użycie może spowodować poważne obrażenia u ludzi i zwierząt.
- Okresowa kontrola. Jeśli widoczne są oznaki uszkodzenia (np. rozdarcia, zużycie, luźne szwy lub sprzączki), nie należy używać produktu, ponieważ może to spowodować obrażenia zwierzęcia lub użytkownika.
- Mocowanie i regulacja. Nieprawidłowe zamocowanie może spowodować tarcie, obrażenia lub utratę kontroli.
- Bezpieczne przechowywanie: Produkt należy przechowywać w suchym, dobrze wentylowanym miejscu, aby chronić go przed wilgocią i bezpośrednim działaniem promieni słonecznych, które mogą osłabić sprzęt.
- Ostrożność: Nigdy nie pozostawiaj konia bez nadzoru, gdy ma na sobie produkt, szczególnie w zamkniętym lub niebezpiecznym środowisku.
- Zawsze trzymaj produkt z dala od źródeł zapłonu, pieców, grzejników, kuchenek i innych potencjalnych źródeł ciepła, aby zmniejszyć ryzyko zapłonu lub pożaru.
- Niewłaściwe użytkowanie produktu może spowodować poważne obrażenia lub uszkodzenia. Należy zawsze przestrzegać instrukcji bezpieczeństwa.

Nieprawidłowe użytkowanie produktu może skutkować obrażeniami ciała lub poważnymi uszkodzeniami. Należy zawsze przestrzegać instrukcji bezpieczeństwa. W przypadku niezrozumienia któregokolwiek z tych ostrzeżeń lub instrukcji lub w przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpiecznego użytkowania tego produktu, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta pod adresem info@wernerchrist-horse.com.

### SLOVENČINA

### ⚠ VAROVANIE: bezpečnostné pokyny k výrobku

- Tento výrobok je určený len na použitie na koňoch; akékoľvek iné použitie môže spôsobiť vážne zranenie ľudí a zvierat.
- Pravidelné kontroly. Ak sú viditeľné známky poškodenia (napr. roztrhnutie, opotrebovanie, uvoľnené švy alebo prakcy), výrobok nepoužívajte, pretože to môže spôsobiť zranenie zvierata alebo používateľa.
- Zapínanie a nastavenie. Nesprávne upevnenie môže spôsobiť odreniny, zranenie alebo stratu kontroly.
- Výrobok skladujte na suchom, dobre vetranom mieste, aby ste ho chránili pred vlhkosťou a priamym slnečným žiarením, ktoré môže zariadenie oslabiť.
- Upozornenie: Nikdy nenechávajte koňa bez dozoru počas nosenia výrobku, najmä v uzavretom alebo nebezpečnom prostredí.
- Výrobok vždy uchovávajte mimo dosahu zdrojov vznietenia, kachlí, ohrievačov, vykurovacích telies, sporákov a iných potenciálnych zdrojov tepla, aby ste znížili riziko vznietenia alebo požiaru.
- Nesprávne používanie výrobku môže spôsobiť vážne zranenie alebo poškodenie. Vždy dodržiavajte bezpečnostné pokyny.

Nesprávne používanie výrobku môže mať za následok zranenie osôb alebo vážne poškodenie. Vždy dodržiavajte bezpečnostné pokyny. Ak niektorému z týchto upozornení alebo pokynov nerozumiete alebo ak máte akékoľvek otázky týkajúce sa bezpečného používania tohto výrobku, kontaktujte náš zákaznícky servis na adrese info@wernerchrist-horse.com.

### PORTUGUÊS

### ⚠ AVISO: instruções de segurança do produto

- Este produto destina-se a ser utilizado apenas em cavalos; qualquer outra utilização pode causar ferimentos graves a pessoas e animais.
- Inspeção periódica. Se forem evidentes sinais de danos (por exemplo, rasgões, desgaste, costuras ou fivelas soltas), não utilize o produto, uma vez que tal pode provocar lesões no animal ou no utilizador.
- Fixação e ajustamento. Uma fixação incorreta pode resultar em fricção, ferimentos ou perda de controlo.
- Armazenamento seguro: Armazene o produto numa área seca e bem ventilada para o proteger da humidade e da luz solar direta, que podem enfraquecer o equipamento.
- Atenção: Nunca deixe o seu cavalo sem vigilância enquanto estiver a usar o produto, especialmente num ambiente fechado ou perigoso.
- Mantenha sempre o produto afastado de fontes de ignição, fogões, aquecedores, fogões e outras potenciais fontes de calor para reduzir o risco de ignição ou incêndio.
- A utilização incorreta do produto pode provocar lesões ou danos graves. Siga sempre as instruções de segurança.

A utilização incorreta do produto pode resultar em ferimentos pessoais ou danos graves. Siga sempre as instruções de segurança. Se não compreender algum destes avisos ou instruções, ou se tiver alguma dúvida sobre a utilização segura deste produto, contacte o nosso departamento de apoio ao cliente através do endereço info@wernerchrist-horse.com.

## ROMÂNĂ

### ⚠ AVERTISMENT: instrucțiuni de siguranță a produsului

- Acest produs este destinat exclusiv utilizării pe cai; orice altă utilizare poate cauza vătămări grave oamenilor și animalelor.
- Inspecție periodică. Dacă sunt evidente semne de deteriorare (de exemplu, rupturi, uzură, cusături sau catarame slăbite), nu utilizați produsul, deoarece acest lucru poate provoca vătămarea animalului sau a utilizatorului.
- Fixarea și ajustarea. Fixarea incorectă poate duce la frecare, rănire sau pierderea controlului.
- Depozitarea în siguranță: Depozitați produsul într-o zonă uscată și bine ventilată pentru a-l proteja de umiditate și de lumina directă a soarelui, care pot slăbi echipamentul.
- Atenție: Nu lăsați niciodată calul nesupravegheat în timp ce purtați produsul, în special într-un mediu închis sau periculos.
- Țineți întotdeauna produsul departe de surse de aprindere, aragazuri, încălzitoare, aragazuri și alte surse potențiale de căldură pentru a reduce riscul de aprindere sau incendiu.
- Utilizarea necorespunzătoare a produsului poate cauza vătămări grave sau daune. Respectați întotdeauna instrucțiunile de siguranță.

Utilizarea incorectă a produsului poate duce la vătămări corporale sau daune grave. Respectați întotdeauna instrucțiunile de siguranță. Dacă nu înțelegeți oricare dintre aceste avertismente sau instrucțiuni sau dacă aveți întrebări cu privire la utilizarea în siguranță a acestui produs, vă rugăm să contactați departamentul nostru de servicii pentru clienți la info@wernerchrist-horse.com.

### ESPAÑOL

### ⚠ ADVERTENCIA: Instrucciones de seguridad para el uso de este producto

- Utilícelo sólo para el fin previsto: Este producto está destinado exclusivamente al uso con caballos. Cualquier otro uso puede causar lesiones graves a personas y animales.
- Inspección periódica: Antes de cada uso, compruebe si el producto presenta daños o desgaste visibles. Si hay indicios de daños (por ejemplo, desgarros, desgaste, costuras o hebillas sueltas), el producto no debe utilizarse, ya que podría causar lesiones al animal o al usuario.
- Colocación y ajuste: Asegúrese de que el producto está correcta y firmemente sujeto al caballo. Un equipo mal ajustado puede causar rozaduras, lesiones o pérdida de control.
- Almacenamiento seguro: guarde el producto en un lugar seco y bien ventilado para protegerlo de la humedad y la luz solar directa que podrían debilitar el material.
- Supervisión necesaria: no dejar nunca al caballo desatendido cuando lleve puesto el producto, especialmente en entornos confinados o inseguros.
- Mantenga siempre el producto alejado de fuentes de fuego, hornos, radiadores, cocinas y otras posibles fuentes de calor para minimizar el riesgo de ignición o incendio.
- El uso inadecuado del producto puede causar lesiones o daños graves. Siga siempre las instrucciones de seguridad.

El uso incorrecto del producto puede provocar lesiones o daños graves. Siga siempre las instrucciones de seguridad. Si no comprende alguna de estas advertencias o instrucciones, o si tiene alguna duda sobre el uso seguro de este producto, póngase en contacto con nuestro departamento de atención al cliente en info@wernerchrist-horse.com.

### ČEŠTINA

### ⚠ VAROVÁNÍ: bezpečnostní pokyny k výrobku

- Tento výrobek je určen pouze pro použití u koní; jakékoli jiné použití může způsobit vážné zranění lidí a zvířat.
- Pravidelné kontroly. Pokud jsou viditelné známky poškození (např. roztržení, opotřebení, uvolněné švy nebo přezky), výrobek nepoužívejte, protože může dojít ke zranění zvířete nebo uživatele.
- Zapínání a nastavení. Nesprávné zapínání může způsobit odření, zranění nebo ztrátu kontroly.
- Výrobek skladujte na suchém, dobře větraném místě, aby byl chráněn před vlhkostí a přímým slunečním zářením, které může zařízení oslabit.
- Upozornění: Nikdy nenechávejte koně bez dozoru, když má výrobek na sobě, zejména v omezeném nebo nebezpečném prostředí.
- Výrobek vždy uchovávejte mimo dosah zdrojů vznícení, kamen, topidel, ohřivačů, sporáků a jiných potenciálních zdrojů tepla, abyste snížili riziko vznícení nebo požáru.
- Nesprávné používání výrobku může způsobit vážné zranění nebo poškození. Vždy dodržujte bezpečnostní pokyny.

Nesprávné použití výrobku může vést ke zranění osob nebo vážnému poškození. Vždy dodržujte bezpečnostní pokyny. Pokud některému z těchto upozornění nebo pokynů nerozumíte nebo máte jakékoli dotazy týkající se bezpečného používání tohoto výrobku, kontaktujte naše oddělení zákaznického servisu na adrese info@wernerchrist-horse.com.

## HRVATSKI

### ⚠ UPOZORENJE: Sigurnosne upute za upotrebu ovog proizvoda

- Koristite samo za predviđenu namjenu: Ovaj proizvod je namijenjen samo za upotrebu s konjima. Svaka druga upotreba može dovesti do teških ozljeda kod ljudi i životinja.
- Redovita inspekcija: Pregledajte proizvod prije svake upotrebe radi vidljivih oštećenja ili istrošenosti. Ako postoje znakovi oštećenja (npr. pukotine, habanje, labavi šavovi ili kopče), proizvod se ne smije koristiti jer to može dovesti do ozljeda životinje ili korisnika.
- 3. Prilagodba i podešavanje: Osigurajte da je proizvod ispravno i sigurno pričvršćen na konja. Nepravilno prilagođena oprema može uzrokovati nadraživanje kože, ozljede ili gubitak kontrole.
- Sigurno skladištenje: Čuvajte proizvod na suhom, dobro prozračenom mjestu kako biste ga zaštitili od vlage i izravnog sunčevog svjetla, koje može oslabiti materijal.
- Potrebno nadgledanje: Nikada ne ostavljajte konja bez nadzora dok nosi proizvod, posebno u skućenim ili nesigurnim okruženjima.
- Držite proizvod dalje od izvora vatre: Držite ovaj proizvod podalje od izvora vatre, peći, radijatora, štednjaka i drugih potencijalnih izvora topline kako biste smanjili rizik od požara.
- Nepravilna upotreba proizvoda: Nepravilna upotreba proizvoda može dovesti do ozbiljnih ozljeda ili štete. Uvijek slijedite sigurnosne upute.

Nepravilna upotreba proizvoda može dovesti do ozbiljnih ozljeda ili štete. Uvijek slijedite sigurnosne upute. Ako ne razumijete neko od ovih upozorenja ili imate pitanja o sigurnoj upotrebi ovog proizvoda, obratite se našoj službi za korisnike na info@wernerchrist-horse.com.

#### MORE INFORMATION

